



Questions & Answers Report No.1

To:	Interested Bidders
From:	UNDP Syria
Subject:	Collection and Removing of debris and Solid Waste in Dier Ezzour & Al Mayadeen Cities
Reference:	UNDP-SYR-RFQ-042-20
Date:	28 June 2020

** UNDP Syria is answering on the received questions as in the following:*

lot. 1 : Dier Ezour City

	Question السؤال	Answer الجواب
1	ماهي طريقة الدفع المالي للعقد المذكور؟	يتم الدفع كما هو وارد بالإعلان: النفقات: على دفعة واحدة عند تحريل كامل الكمية. الأنقاض: على دفعة واحدة عند تحريل كامل الكمية
2	ماهي سعة سطل البوبكات المطلوبة؟	كما هو موضح بالإعلان سعة السطل لا تقل عن 0.4 م ³ .
3	ماهي المدة المطلوبة لعمل الآليات؟	كما هو وارد بالإعلان مدة العمل 6 ساعات متواصلة يومياً خلال أيام الأسبوع 6 أيام أسبوعياً(عدا يوم الجمعة).
4	هل سيتم تقديم الآليات حتى بعد انتهاء الكمية المتعاقد عليها قبل إنتهاء المدة المحددة؟	بالنسبة للقلبات المطلوبة ينتهي تقديمها من قبل المتعهد مع انتهاء الكمية المرحلة المتعاقدة, أما الآليات المطلوبة (البوبكات والتركس) فالمتعهد ملزم بتقديمها طيلة فترة العقد (مرفق أدناه):

5	<p>ماهي الآليات المطلوبة للعمل ونموذج تقدم العارض لملاء كلفة عمل كل آلية في الإعلان؟</p>	<p>نتيجة التغييرات في الواضع الراهن إضافة الى التغييرات في الكلف التقديرية وبالتنسيق مع الجهات المعنية تم إعادة تقدير الآليات التي يحتاجها المشروع وفق ما يلي:</p> <ul style="list-style-type: none"> - أولاً: الآليات المرتبط وجودها بالكميات المرحلة يوماً وتنتهي الحاجة إليها بانتهاء الكميات المتعد <u>أقد عليها لترحيل النفايات وهي:</u> - 7 قلابات سعة 4-6 متر مكعب تعمل بشكل يومي في ترحيل النفايات من الاحياء والتجمعات المستهدفة (هرايش , الطحطوح , العمال وحي الحميدية) الى المكبات المعتمدة، حيث سترافق الآليات ورشات النظافة ضمن الاحياء خلال ساعات العمل اليومي (من الساعة السابعة وحتى الساعة الواحدة بعد الظهر، خلال أيام الأسبوع عدا يوم الجمعة) خلالها يقوم العمال بتحميل النفايات من امام المنازل والتجمعات الى الآليات بشكل يدوي او باستخدام البوبكات عند الحاجة التي ستقوم بعد الوصل الى الحمل المعتمد بنقل الحُمولة المجمعة الى المكب المعتمد (12 كم عن مركز المدينة) علماً ان المشروع يقدر متوسط كميات الترحيل اليومي للنفايات الصلبة والمواد المخالطة لها بـ 35-40 متر مكعب يومياً خلال مدة المشروع البالغة 4 اشهر (104 يوم عمل) - قلاب عدد 2 سعة لاتقل عن 10 متر مكعب لترحيل الأنقاض من منطقة سينما فؤاد وحي الحميدية بمدة عمل 20 يوم تحددها ادارة المشروع خلال فترة العقد الى المكب المعتمد (5 كم عن مركز المدينة) - تركس لتحميل الأنقاض بالقلابات والحاجة لفتح الطرقات سعة سطله لاتقل عن (2)م3 - ثانياً: يوب كات عدد 3 وهي البات قد يحتاجها المشروع خلال أيام محددة حيث سيبلغ كادر المشروع المتعهد عن حاجته لها قبل 48 ساعة من الموعد وتحسب تكلفتها باليوم وتضاف الى كلفة الكميات المرحلة عند تحديد السعر. - ملاحظة: الجدول ادناه يوضح طريقة تقديم العرض المالي كما تم ارفاق جدول اكسل لتسهيل عملية الحساب.
---	--	--

lot. 1 : Dier Ezour City

TABLE 1 : Offer to Supply works Compliant with Technical Specifications and Requirements:

Total Unit Price \$	Total Unit Price	Unite Price	Qty	Unite	Description of Services	No
ترحيل النفايات						

			6000	M3	عمليات جمع وترحيل النفايات الصلبة بشكل يومي من الاحياء والتجمعات من احياء (هرابش، الطحطوح، العمال والحميدية) حيث سترافق الاليات ورشات النظافة خلال ساعات العمل اليومي (من الساعة السابعة وحتى الساعة الواحدة بعد الظهر، خلال أيام الأسبوع عدا يوم الجمعة) التي ستقوم بعدها بنقل النفايات المجمعة الى المكب المعتمد (12 كم عن مركز المدينة) حيث يقدر المشروع احتياجه من الاليات ب(7) قلابات سعة 4- 6 متر مكعب حيث يقدر متوسط كميات الترحيل اليومي للنفايات الصلبة والمواد المخالطة لها ب 50-60 متر مكعب يومياً خلال مدة المشروع البالغة 4 اشهر من تاريخ تسليم موقع العمل	1
			50	Days	تنظيف الطرق والأرصفة وتجميعها في محاور الطرقات عن طريق الية بوب كات عدد (2) بسعة سطل لاتقل عن (0.4)م3 بمدة عمل يومية لاتقل عن 6 ساعات عمل متواصلة مرافقة للورش	2
التكلفة الإجمالية لأعمال ترحيل النفايات والمواد المخالطة لها إضافة الى الاليات التي يحتاجها المشروع (بوب كات)						
ترحيل الأنقاض						
			2000	M3	عمليات جمع وترحيل الأنقاض من منطقة سينما فؤاد وحي الحميدية بمدة عمل 20 يوم تحددتها ادارة المشروع خلال فترة العقد الى المكب المعتمد (5 كم عن مركز المدينة)، من خلال قلابات عدد (2) سعة لاتقل عن (10) م3 وتركس للتحميل بالقلابات والحاجة لفتح الطرقات سعة سطله لاتقل عن (2)م3	3
			20	Days	تنظيف الطرق والأرصفة وتجميعها في محاور الطرقات عن طريق الية بوك عدد (1) بسعة سطل لاتقل عن (0.4) م3 بمدة عمل يومية لاتقل عن 6 ساعات عمل متواصلة مرافقة للورش	4
التكلفة الإجمالية لإعمال ترحيل الأنقاض والمواد المخالطة لها إضافة الى الاليات التي يحتاجها المشروع (بوب كات)						
Total Price of Services						
Add : Cost of Transportation						
Add : Cost of Insurance						
Add : Other Charges (pis.specify)						
Total Final and All-Inclusive Price Quotation Lot. 1						

lot. 2 : Al-Mayadeen City

Question السؤال	Answer الجواب
1	كما هو وارد بالإعلان (حي الوسط وحي الغرب) ومناطق أخرى سيتم تحديدها لاحقاً وهي ضمن مدينة الميادين.

2	ماهي عدد ساعات العمل للآلية في اليوم، وفي حال عدم إتمام الساعات المطلوبة؟	كما هو وارد بالشروط في البند الوارد في الإعلان رقم 19 (اعتبار ساعات العمل الفعلية 6 ساعات متواصلة يومياً وفي حالة الانقطاع تعوض ساعات العمل للوصول إلى 6 ساعات يومياً
3	هل سيتم تقديم الآليات حتى بعد انتهاء الكمية المتعاقد عليها في انتهاء الكمية قبل المدة المحددة؟	بالنسبة للقلايات المطلوبة ينتهي تقديمها من قبل المتعهد مع انتهاء الكمية المرحلة المتعاقد، أما الآليات المطلوبة (البوبكات والتركس) فالمتعهد ملزم بتقديمها حسب حاجة المشروع بناء على ابلاغ مسبق ب 48 ساعة من منسق المشروع او الفريق الميداني.
4	ماهي الآليات المطلوبة للعمل ونموذج تقدم العارض لملء كلفة عمل كل آلية في الإعلان؟	<p>نتيجة التغيرات في الواضع الراهن إضافة الى التغيرات في الكلف التقديرية وبالتنسيق مع الجهات المعنية تم إعادة تقدير الاليات التي يحتاجها المشروع وفق ما يلي:</p> <p>أولاً: الآليات المرتبط وجودها بالكميات المرحلة يومياً وتنتهي الحاجة اليها بانتهاء الكميات المتعقد _____ أقدم عليها وهي:</p> <p>- 4 قلايات سعة 4-6 متر مكعب تعمل بشكل يومي في ترحيل النفايات من الاحياء والتجمعات المستهدفة (الوسط والغرب) الى المكبات المعتمدة، حيث سترافق الاليات ورشات النظافة ضمن الاحياء خلال ساعات العمل اليومي (من الساعة السابعة وحتى الساعة الواحدة بعد الظهر، خلال أيام الأسبوع عدا يوم الجمعة) خلالها يقوم العمال بتحميل النفايات من امام المنازل والتجمعات الى الاليات بشكل يدوي او باستخدام البوبكات عند الحاجة التي ستقوم بعد الوصل الى الحمل المعتمد بنقل الحُمولة المجمعة الى المكب المعتمد (12 كم عن مركز المدينة) علماً ان المشروع يقدر متوسط كميات الترحيل اليومي للنفايات الصلبة والمواد المخالطة لها ب 35-40 متر مكعب يومياً خلال مدة المشروع البالغة 4 اشهر (104 يوم عمل)</p> <p>- ثانياً: يوب كات وهي البات قد يحتاجها المشروع خلال أيام محددة حيث سيباغ كادر المشروع المتعهد عن حاجته لها قبل 48 ساعة من الموعد وتحسب تكلفتها باليوم وتضاف الى كلفة الكميات المرحلة عند تحديد السعر.</p> <p>ملاحظة: الجدول ادناه يوضح طريقة تقديم العرض المالي كما تم ارفاق جدول اكسل لتسهيل عملية الحساب</p>

lot. 2 : Al-Mayadeen City

TABLE 1 : Offer to Supply works Compliant with Technical Specifications and Requirements:

Total Unit Price	Total Unit Price	Unite Price	Qty	Unite	Description of Services	No
------------------	------------------	-------------	-----	-------	-------------------------	----

ترحيل النفايات						
			4000	M3	جمع وترحيل النفايات الصلبة بشكل يومي من الاحياء والتجمعات من احياء (الوسط والغرب) حيث سترافق الاليات ورشات النظافة خلال ساعات العمل اليومي (من الساعة السابعة وحتى الساعة الواحدة بعد الظهر، خلال أيام الأسبوع عدا يوم الجمعة) التي ستقوم بعدها بنقل النفايات المجمعمة الى المكب المعتمد (12 كم عن مركز المدينة) حيث يقدر المشروع احتياجه من الاليات بـ (4) قلابات سعة 4- 6 متر مكعب حيث يقدر متوسط كميات الترحيل اليومي للنفايات الصلبة والمواد المخالطة لها بـ 40-35 متر مكعب يومياً خلال مدة المشروع البالغة 4 اشهر	1
			30	Days	آلية بوب كات بحالة فنية جيدة (أي القدرة على انجاز الاعمال المطلوبة بكفاءة تناسب متطلبات العمل وهذا النوع من الاليات) عدد (1) بسعة سطل لا تقل عن (0.4) م3 بمدة عمل يومية لا تقل عن 6 ساعات عمل متواصلة مرافقة للورش	2
		التكلفة الإجمالية لإعمال ترحيل النفايات والمواد المخالطة لها إضافة الى الاليات التي يحتاجها المشروع (بوب كات)				
		Total Price of Services				
		Add : Cost of Transportation				
		Add : Cost of Insurance				
		Add : Other Charges (pis.specify)				
		Total Final and All-Inclusive Price Quotation Lot. 2				

